



ПРВИ ПОЗИВ ЗА УЧЕШЋЕ

Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду
Са задовољством Вас обавештава да ће

Међународна конференција

ЈЕЗИЦИ И КУЛТУРЕ У ВРЕМЕНУ И ПРОСТОРУ 6

бити одржана у суботу, 17. децембра 2016. године,
на Филозофском факултету у Новом Саду, др Зорана Ћинђића 2

Љубазно Вас молимо да се одазовете овом позиву и пошаљете апстракт свог саопштења у трајању од 20 минута, које се бави једном од следећих општих области:

Фонетика, фонологија	Настава језика
Морфологија, синтакса	Усвајање језика
Семантика, прагматика	Транслатологија
Анализа дискурса	Студије културе
Социolingвистика	Комуникологија
Психolingвистика	Књижевна историја
Контрастивна лингвистика	Књижевна теорија
Контактна лингвистика	Књижевна критика
Корпусна лингвистика	Социологија
Лексикологија, Лексикографија	Историја

Упутство за слање апстраката:

Радни језици Конференције су енглески, немачки, француски, руски, шпански и италијански језик, службени језици бивше СФРЈ, као и језици који се предају на Филозофском факултету у Новом Саду: српски, мађарски, словачки, румунски и русински.

Апстракти треба да садрже следеће елементе:

- (1) Име и презиме аутора или ауторâ
- (2) Институцију запослења аутора или ауторâ
- (3) Имејл-адресу аутора или ауторâ
- (4) До 15 речи: наслов саопштења
- (5) Између 200-250 речи: јасан опис циљева, методологије и очекиваних резултата пројекта који ће бити представљен у саопштењу.

Апстракте треба послати електронски, као додатака имејлу у форматима .doc или .docx програма Microsoft Word за Windows, на имејл адресу Конференције: **jezici.kulture.6@gmail.com**, с речју ‘апстракт’ као темом.

Апстракти ће бити оцењивани на основу оригиналности тематике, приступа и научног доприноса изложеног предлога.

Рок за слање апстраката: 1. октобар 2016.

Рок за обавештење о прихватању: 20. октобар 2016.

Остале важне информације:

Котизација: 70 евра (EUR), у динарској (RSD) противвредности покрива трошкове промотивног материјала, ручка, пауза за кафу и штампања тематског зборника.

Од 1. новембра 2016. најновије информације биће доступне на вебсајту Факултета: http://www.ff.uns.ac.rs/fakultet/fakultet_konferencije.html .

После Конференције, Филозофски факултет штампаће избор рецензираних прилога као тематски зборник радова.

У оквиру Конференције биће организован округли сто на тему *Учење језикâ – изазов савременог образовања*.

Научни одбор:

др Ивана Живанчевић-Секеруш, Универзитет у Новом Саду

др Снежана Гудурић, Универзитет у Новом Саду, Србија

др Давиде Астори, Универзитет у Парми, Италија

др Виторио дел Аквила, Универзитет у Васи, Финска

др Флорентина Фреде, Универзитет у Паризу III – Нова Сорбона, Француска

др Владислава Гордић Петковић, Универзитет у Новом Саду, Србија
др Ивон Врховац, Свеучилиште у Загребу, Хрватска
др Јагода Гранић, Свеучилиште у Сплиту, Хрватска
др Ђорђиана Лунгу Бадеа, Западни Универзитет, Темишвар, Румунија
др Жан-Пол Мејер, Универзитет у Стразбуру, Француска
др Предраг Мутавцић, Универзитет у Београду, Србија
др Октавија Неделку, Универзитет у Букурешту, Румунија
др Тајјана Пауновић, Универзитет у Нишу, Србија
др Твртко Прћић, Универзитет у Новом Саду, Србија
др Михај Радан, Западни Универзитет, Темишвар, Румунија
др Ђорђета Раца, УСАМВБ у Темишвару, Румунија
др Надежда Силашки, Универзитет у Београду
др Веран Станојевић, Универзитет у Београду, Србија
др Предраг Мутавцић, Универзитет у Београду, Србија
др Марија Стефановић, Универзитет у Новом Саду, Србија
др Тијана Ашић, Универзитет у Крагујевцу, Србија
др Чедомир Стојменовић, Универзитет "Свети Ћирило и Методије", Скопље,
Македонија
др Игор Лакић, Универзитет Црне Горе, Подгорица, Црна Гора
др Весна Хаци Пожгај, Универзитет у Љубљани, Словенија
др Алма Соколија, Универзитет у Сарајеву, Босна и Херцеговина

Организациони одбор:

др Снежана Гудурић, председница Организационог одбора
др Александар Кавгић
др Драгана Дробњак
др Сабина Халупка Решетар
др Биљана Радић Бојанић
др Соња Филиповић Ковачевић
др Лаура Спарриозу
др Љубица Влаховић
др Ксенија Шуловић
др Ана Халас
др Сања Маричић
др Наташа Поповић
мр Ружица Седер
мр Вања Манић Матић



FIRST CALL FOR PAPERS

Faculty of Philosophy, University of Novi Sad

has the pleasure of announcing

The International Conference

LANGUAGES AND CULTURES IN TIME AND SPACE 6

to be held on Saturday, 17 December 2016,
at the Faculty of Philosophy, Novi Sad, Dr Zorana Đindića 2.

Abstracts for 20-minute presentations on one of the following general topics are invited:

Phonetics, Phonology	Language Teaching
Morphology, Syntax	Language Acquisition
Semantics, Pragmatics	Translation Studies
Discourse Analysis	Cultural Studies
Sociolinguistics	Communication Studies
Psycholinguistics	Literary History
Contrastive Linguistics	Literary Theory
Contact Linguistics	Literary Criticism
Corpus Linguistics	Sociology
Lexicology, Lexicography	History

Abstract submission guidelines:

Working languages of the Conference are English, German, French, Russian, Spanish, Italian, all official languages of the former Yugoslavia, as well as all first languages taught at the Faculty of Philosophy: Serbian, Hungarian, Slovak, Romanian and Ruthenian.

Abstracts should include the following elements:

- (1) the name and surname of the author(s),
- (2) the affiliation of the author(s),
- (3) the e-mail address(es) of the author(s),
- (4) within 15 words: the title of the presentation, and
- (5) within 200-250 words: a clear description of the aims, methodology and expected results of the project to be reported in the presentation.

Abstracts should be sent electronically, as e-mail attachments in Microsoft Word for Windows .doc or .docx formats, to the Conference's e-mail address: **jezici.kulture.6@gmail.com**, with the word 'apstrakt' as the subject.

Abstracts will be evaluated according to the originality of the theme, approach and scholarly contribution of the proposal.

Deadline for the submission of abstracts: 1 October 2016.

Deadline for the notification of acceptance: 20 October 2016.

Other important information:

Registration fee: 70 euros (EUR), payable in Serbian dinars (RSD), which covers the expenses of the promotional material, the conference lunch, the coffee breaks and the publication of the thematic conference proceedings (of the papers with two affirmative reviewer opinions).

From 1 November 2016, up-to-date information will be available on the Faculty's website: http://www.ff.uns.ac.rs/fakultet/fakultet_konferencije.html .

After the Conference, a refereed selection of papers will be published by the Faculty of Philosophy as thematic conference proceedings.

As part of the Conference, a round table will be held, with the theme *Learning Languages – a Challenge for Today's Education*.

Scientific Committee

Ivana Živančević Sekeruš, PhD, Dean of the Faculty of Philosophy, University of Novi Sad, Serbia

Snežana Gudurić, PhD, University of Novi Sad, Serbia

Davide Astori, PhD, Università di Parma, Italy

Vittorio dell'Aquila, PhD, University of Vaasa (Vaasan yliopisto), Finland

Florentina Fredet, PhD, Université Paris III – Sorbonne Nouvelle, France

Vladislava Gordić Petković, PhD, University of Novi Sad, Serbia

Yvonne Vrhovac, PhD, University of Zagreb, Croatia

Jagoda Granić, PhD, University of Split, Croatia

Georgiana Lungu Badea, PhD, Universitatea de Vest, Timișoara, Romania

Jean-Paul Meyer, PhD, Université de Strasbourg, France

Predrag Mutavdžić, PhD, University of Belgrade, Serbia

Octavia Nedelcu, PhD, Universitatea din București, Romania

Tatjana Paunović, PhD, University of Niš, Serbia

Tvrtko Prčić, PhD, University of Novi Sad, Serbia

Mihai Radan, PhD, Universitatea de Vest, Timișoara, Romania

Georgeta Rața, PhD, USAMVB din Timișoara, Romania

Nadežda Silaški, PhD, University of Belgrade, Serbia

Veran Stanojević, PhD, University of Belgrade, Serbia

Marija Stefanović, PhD, University of Novi Sad, Serbia

Tijana Ašić, University of Kragujevac, Serbia

Čedomir Stojmenović, PhD, University "Sveti Kiril i Metodij", Skopje, Macedonia

Igor Lakić, PhD, University of Montenegro, Podgorica, Montenegro

Slavica Perović, PhD, University of Montenegro, Podgorica, Montenegro

Vesna Hadži Požgaj, PhD, University of Ljubljana, Slovenia

Alma Sokolija, PhD, University of Sarajevo, Bosnia and Herzegovina

Organizing Committee

Snežana Gudurić, PhD, Chair of the Organizing Committee

Aleksandar Kavgić, PhD

Dragana Drobnjak, PhD

Sabina Halupka Rešetar, PhD

Biljana Radić Bojanić, PhD

Sonja Filipović Kovačević, PhD

Laura Spariosu, PhD

Ksenija Šulović, PhD

Ljubica Vlahović, PhD

Nataša Radusin Bardić, PhD

Ana Halas, PhD

Ružica Seder, MA

Vanja Manić Matić, MA

Nataša Popović, PhD

Sanja Maričić, PhD



PREMIER APPEL À COMMUNICATIONS
La Faculté de Philosophie - Université de Novi Sad
a le plaisir de vous annoncer la Conférence Internationale :

LANGUES ET CULTURES DANS LE TEMPS ET DANS L'ESPACE VI

qui aura lieu le samedi 17 décembre 2016 à la Faculté de Philosophie,
Novi Sad, 2 rue Dr Zorana Đinđića

Les auteurs sont invités à soumettre une proposition de communication (résumé) pour une présentation de 20 minutes sur les thématiques suivantes:

Phonétique , phonologie	Didactique des langues
Morphologie, syntaxe	Acquisition du langage
Sémantique, pragmatique	Traduction, traductologie
Analyse du discours	Etudes culturelles
Sociolinguistique	Communication
Psycholinguistique	Histoire littéraire
Linguistique contrastive	Théorie littéraire
Linguistique de contact	Critique littéraire
Corpus linguistique	Sociologie
Lexicologie, Lexicographie	Histoire

Instructions de soumission des propositions:

Les langues de travail de la conférence sont les langues étrangères étudiées à la Faculté de Philosophie: anglais, allemand, français, russe, italien, espagnol, et les autres langues parlées en ex-Yougoslavie: serbe, hongrois, slovaque, roumain, ruthène (langues premières/maternelles).

Les résumés doivent contenir les éléments suivants:

- (1) nom et prénom de l'/des auteur(s)
- (2) affiliation du/des auteur(s)
- (3) adresse(s) courriel(s) du/des auteur(s)
- (4) titre de la communication n'excédant pas 15 mots
- (5) en 200-250 mots: spécifier les buts attendus, les méthodes, les résultats visés du projet, le sujet de la présentation.

Nous vous prions d'envoyer les résumés sous forme électronique, comme document joint sous format: Microsoft Word pour Windows **.doc** ou **.docx**, à l'adresse courriel de la conférence: **jezici.kulture.6@gmail.com**, en indiquant comme objet le mot „résumé“.

Les résumés seront sélectionnés et évalués selon l'originalité du sujet, l'approche et la contribution scientifique.

Date limite de soumission des propositions/résumés : le 1^{er} octobre 2016

Date limite de notification d'acceptation des communications : le 20 octobre 2016.

Autres informations importantes:

Frais d'inscription : 70 €, payables en dinars serbes (RSD) couvrent les frais du matériel, du déjeuner, des pauses café et de la publication du recueil thématiques des articles (ayant deux rapports scientifiques favorables).

Les informations mises à jour seront disponibles, à partir du 1^{er} novembre 2016, sur le site de la faculté : http://www.ff.uns.ac.rs/fakultet/fakultet_konferencije.html .

Après la conférence, les textes sélectionnés seront publiés par la Faculté de Philosophie dans un recueil thématique des actes.

Dans le cadre de la conférence sera organisé une table ronde sous-titrée *Acquisition des langues – défi de l'éducation contemporaine*.

Comité scientifique

dr Ivana Živančević Sekeruš, Doyen de la Faculté de Philosophie, Université de Novi Sad, Serbie

dr Davide Astori, PhD, Université de Parma, Italia

dr Vittorio dell'Aquila, Université Vaasa (Vaasan yliopisto), Finlande

dr Florentina Fredet, Université Paris III - Sorbonne Nouvelle, France

dr Vladislava Gordić Petković, Université de Novi Sad, Serbie

dr Yvonne Vrhovac, Université de Zagreb, Croatie

dr Jagoda Granić, Université de Split, Croatie

dr Snežana Gudurić, Université de Novi Sad, Serbie

dr Georgiana Lungu Badea, Université d'Ouest, Timișoara, Romania

dr Jean-Paul Meyer, Université de Strasbourg, France
dr Predrag Mutavdžić, Université de Belgrade, Serbie
dr Octavia Nedelcu, Universitatea din București, Roumanie
dr Tatjana Paunović, Université de Niš, Serbie
dr Tvrtko Prčić, Université de Novi Sad, Serbie
dr Mihai Radan, Université d'Ouest, Timișoara, Roumanie
dr Georgeta Rața, USAMVB din Timișoara, Romania
dr Nadežda Silaški, Université de Belgrade, Serbie
dr Veran Stanojević, Université de Belgrade, Serbie
dr Predrag Mutavdžić, Université de Belgrade, Serbie
dr Tijana Ašić, Université de Kragujevac, Serbie
dr Marija Stefanović, Université de Novi Sad, Serbie
dr Čedomir Stojmenović, Université "Sveti Kiril i Metodij", Skoplje, Macédonie
dr Igor Lakić, Université de Montenegro, Podgorica, Montenegro
dr Slavica Perović, Université de Monténégro, Podgorica, Monténégro
dr Vesna Hadži Požgaj, Université de Ljubljana, Sloénie
dr Alma Sokolija, Université de Sarajevo, Bosnie and Hercégovine

Comité d'organisation

dr Snežana Gudurić, présidente du Comité d'organisation
dr Aleksandar Kavgić
dr Dragana Drobnjak
dr Sabina Halupka Rešetar
dr Biljana Radić Bojanić
dr Sonja Filipović Kovačević
dr Laura Spariosu
dr Ksenija Šulović
dr Ljubica Vlahović
dr Nataša Radusin Bardić
dr Ana Halas
dr Sanja Maričić
dr Nataša Popović
mr Ružica Seder
mr Vanja Manić Matić